

SISÄLLYSLUETTELO

AAKKOSET JA ÄÄNTÄMINEN	9
Kreikkalaiset aakkoset	9
Kirjoittaminen ja ääntäminen	10

ENOTHTA 1 • ΠΡΩΤΗ ΓΝΩΡΙΜΙΑ

1. jakso • Ensitapaaminen	21
Tervehtiminen, esittäytyminen, itsestä kertominen	
Kansallisuus, ammatti, työpaikka	
Rakenteet: artikkelit • substantiivien suku • persoonapronominin nominatiivimuoto	
• luvut 1–10 • είμαι-verbin ('olla') preesens • 1. taivutusluokan verbit – aktiivin preesens • kieltosanat όχι ja δε(ν) • από- ja σε-prepositiot • στο(ν), στη(ν), στο • kysymyssanat πού; πώς; τι;	

ENOTHTA 2 • ΜΙΑ ΠΟΡΤΟΚΑΛΑΔΑ, ΠΑΡΑΚΑΛΩ

2. jakso • Saisinko yhden appelsiinimehun	35
Kahvilassa tilaaminen, hinnat • Mitä maksaa? •	
Perhesuhteet • Kohteliaisuusfraaseja	
Rakenteet: substantiivit – yksikön ja monikon nominatiivi ja akkusatiivi •	
possessiivipronominit • persoonapronominin akkusatiivi • interrogatiivipronominit	
ποιος; πόσος; • indefiniittipronomini τίποτα • luvut 11–100 • έχω-verbi •	
supistumaverbit ακούω, λέω, πάω, τρώω • υπάρχω-verbi • prepositiot με, για	

ENOTHTA 3 • ΣΤΟ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ

3. jakso • Hotellissa	53
Asuminen • Kellonajat • Viikonpäivät, kuukaudet vuodenajat •	
Hotellisanastoa • Värejä	
Rakenteet: epämääräinen ja määräinen artikkeli – nominatiivi, akkusatiivi ja	
genetiivi • -ος, -η, -ο ja -ος, -α, -ο -adjektiivit: yksikön ja monikon nominatiivi ja	
akkusatiivi • ajanilmaukset, temporaalinen akkusatiivi • vokatiivi – yksikkö ja	
monikko • substantiivit – deminutiivi • indefiniittipronomini κάθε • järjestysluvut	
1.–10. • 2. taivutusluokan verbit – aktiivin indikatiivin preesens	

ENOTHTA 4 • ΑΠΟ ΠΟΥ ΦΕΥΓΕΙ ΤΟ ΠΛΟΙΟ ΓΙΑ ΤΗ ΡΟΔΟ;

4. jakso • Mistä lähtee laiva Rodokseen?	71
Matkustaminen, matkalippujen ostaminen • Kulkuvälineet • Matkailusanastoa	
Rakenteet: substantiivit ja adjektiivit – yksikön ja monikon genetiivi •	
adjektiivi: moni, usea • luvut 101–1000 • 1. ja 2. taivutusluokan verbit –	
jatkuva futuuri ja konjunktivi • 1. taivutusluokan verbit – aktiivin imperfekti •	
kieltosana μην	

ΕΝΟΤΗΤΑ 5 • ΕΚΔΡΟΜΗ ΣΤΟ ΧΩΡΙΟ 89

5. jakso • Retki maalaishylään

Retkeily, luonto • Maalaisympäristön kuvaus • Kortin kirjoittaminen

Rakenteet: demonstratiivipronominit αυτός ja εκείνος • 1. ja 2. taivutusluokan verbit – jatkuva imperatiivi • 2. taivutusluokan verbit – aktiivin imperfekti • ομαι-πääττεiset 1. taivutusluokan verbit (έρχομαι, λέγομαι) • paikkaa ilmaisevat adverbis ja adverbis + prepositio + artikkeli -yhdistelmät

ΕΠΑΝΑΛΗΨΗ 103

Kertausta

ΕΝΟΤΗΤΑ 6 • ΑΦΗΣΤΕ ΤΟ ΜΗΝΥΜΑ ΣΑΣ 107

6. jakso • Jättäkää viesti

Puhelinsanastoa

Rakenteet: persoonapronominit • indefiniittipronominit κανένας, κάποιος, άλλος • 1. taivutusluokan verbit – aktiivin aoristi • aoristin ja imperfektin ero • 1. taivutusluokan verbit – päättynyt imperatiivi

ΕΝΟΤΗΤΑ 7 • ΘΥΜΑΣΑΙ ΤΙ ΕΚΑΝΕΣ ΠΕΡΣΙ ΤΟ ΚΑΛΟΚΑΙΡΙ; 121

7. jakso • Muistatko, mitä teit viime kesänä?

Menneistä asioista kertominen • Matkakuvau

Rakenteet: Indefiniittipronominit τούτος, τέτοιος, τόσο

ς • possessiivipronominit ο δικός, η δική, το δικό μου, σου... • luvut 1001 – 2000 000 • 2. taivutusluokan verbit – aktiivin indikatiivin aoristi • 2. taivutusluokan verbit – päättynyt imperatiivi

ΕΝΟΤΗΤΑ 8 • ΤΙ ΩΡΑ ΦΑΓΑΤΕ ΧΤΕΣ; 133

8. jakso • Mihin aikaan söitte eilen?

Ostoksilla käynti • Pukeutuminen • Omista mieltymyksistä kertominen •

Ruokailu • Vaatetussanastoa

Rakenteet: substantiivit – ος-πääττεisten neutrien taivutus • -ος, -η, -ο ja -ος, -α, -ο -adjektiivit: vertailuasteet • adverbien vertailuasteet • μου αρέσει • epäsäännölliset verbit

ΕΝΟΤΗΤΑ 9 • ΠΡΟΒΛΕΠΕΤΑΙ ΑΙΘΡΙΟΣ ΚΑΙΡΟΣ 147

9. jakso • Odotettavissa selkeää säätä

Ilmansuunnat, säätila ja sääennusteet, luonnonilmiöt, lämpötila

Uutiset • län ilmaiseminen

Rakenteet: joitakin η-πääττεisiä feminiinejä • υς, ια, υ ja ης, ης, ες -adjektiivit – taivutus ja vertailuasteet • relatiivipronominit που, ο οποίος, η οποία, το οποίο, όποιος, όποια, όποιο • indefiniittipronomini κάτι • passiivi – aoristi

ΕΝΟΤΗΤΑ 10 • ΣΤΟ ΦΑΝΑΡΙ ΘΑ ΣΤΡΙΨΕΤΕ ΑΡΙΣΤΕΡΑ 167

10. jakso • *Kääntykää liikennevaloissa vasemmalle*

Tien kysyminen ja neuvominen • Kioskillä

Rakenteet: • 1. ja 2. taivutusluokan verbit – aktiivin päättynyt futuuri ja konjunktii

• epäsäännölliset verbit – aktiivin päättynyt futuuri ja konjunktii •

toive: θα ήθελα... (haluaisin...) • preesensin partisii

ΕΝΟΤΗΤΑ 11 • ΠΑΝΗΓΥΡΙ 179

11. jakso • *Pyhimysjuhla*

Tavat, perinteet • Juhlat

Rakenteet: • relatiivipronominit όσος, όση, όσο, ό,τι • perfekti • pluskvamperfekti •

futuurin perfekti • perfektin partisii • verbimuotojen kertausta

ΕΠΑΝΑΛΗΨΗ 193

Kertausta

HARJOITUSTEN VASTAUKSET JA TEKSTIEN ΚΑÄΝΝÖΚΣΕΤ 196

ΑΑΚΚΟΣΕΛΛΙΝΕΝ ΣΑΝΑΣΤΟ ΚΡΕΙΚΚΑ–ΣΟΟΙ 209

ΑΑΚΚΟΣΕΛΛΙΝΕΝ ΣΑΝΑΣΤΟ ΣΟΟΙ–ΚΡΕΙΚΚΑ 230

ΗΑΚΕΜΙΣΤΟ 252



ΕΝΟΤΗΤΑ 1 • ΠΡΩΤΗ ΓΝΩΡΙΜΙΑ

1. jakso • Ensitapaaminen

Tervehtiminen, esittäytyminen, itsestä kertominen

Kansallisuus, ammatti, työpaikka

Rakenteet: artikkelit • substantiivien suku • persoonapronominin nominatiivimuoto • luvut 1–10 • είμαι-verbini ('olla') preesens • 1. taivutusluokan verbit – aktiivin preesens • kieltosanat όχι ja δε(ν) • από- ja σε-prepositiot • στο(ν), στη(ν), στο • kysymyssanat πού; πώς; τι;

ΔΙΑΛΟΓΟΣ • DIALOGI

ΔΙΑΛΟΓΟΣ • DIALOGI

Γιούκκα	Καλημέρα σας! Είμαι ο Γιούκκα Βίρτανεν. Είμαι Φινλανδός. Είμαι φωτογράφος. Εδώ η γυναίκα μου, η Άννα. Είναι Φινλανδέζα. Είναι δικηγόρος.	Jukka	Hyvää päivää! Olen Jukka Virtanen. Olen suomalainen mies. Olen valokuvaaja. Tässä on vaimoni Anna. Hän on suomalainen nainen. Hän on asianajaja.
Κύριος Γιάννης	Γεια σας. Χαίρω πολύ. Λέγομαι Γιάννης Χριστοδουλάκης. Είμαι Έλληνας. Είμαι ξενοδόχος. Τι κάνετε, κυρία Άννα;	Jannis Hristodulakis	Päivää. Hauska tutustua. Nimeni on Jannis Hristodu- lakis. Olen kreikkalainen mies. Olen hotellinomistaja. Mitä teille kuuluu, Anna-rouva.
Άννα	Πολύ καλά, ευχαριστώ. Εσείς;	Anna	Oikein hyvää, kiitos. Entä teille?
Κύριος Γιάννης	Καλά, ευχαριστώ. Από πού είστε;	Jannis Hristodulakis	Kiitos, hyvää. Mistä olette?
Γιούκκα	Είμαστε από τη Φινλανδία. Μένουμε στο Έσπο. Είναι μια πόλη κοντά στο Ελσίνκι.	Jukka	Olemme Suomesta. Asumme Espoossa. Se on kaupunki lähellä Helsinkiä.
Άννα	Το Ελσίνκι είναι η πρωτεύουσα της Φινλανδίας. Έχουμε και δύο παιδιά.	Anna	Helsinki on Suomen pääkaupunki. Meillä on myös kaksi lasta.
Κύριος Γιάννης	Τα ελληνικά σας είναι πολύ καλά.	Jannis Hristodulakis	Osaatte erittäin hyvin kreikkaa.

Άννα Κάνουμε διακοπές στην Ελλάδα κάθε καλοκαίρι. Τα ελληνικά τα μαθαίνουμε στο θερινό πανεπιστήμιο.

Anna Lomaillemme Kreikassa joka kesä. Kreikkaa opiskelemme kesäyliopistossa.

Κύριος Καλώς ήρθατε στην Ελλάδα.
Γιάννης Να σας κεράσω κάτι; Ελάτε, πάμε στο ζαχαροπλαστείο.

Jannis Tervetuloa Kreikkaan. Saanko
Hristodulakis tarjota teille jotain? Tulkaa, mennään konditoriaan.



TERVEHDYKSIÄ JA KOHTELIAISUUSILMAUKSIA

Καλημέρα!
Καλημέρα σας!
Γεια σου!
Γεια σας!
Χαίρετε!
Καλό μεσημέρι!
Καλό βράδυ!
Αντίο!
Τι κάνετε;
Πώς είστε;
Καλά, ευχαριστώ.

Hyvää huomenta!
Hyvää huomenta (teille)!
Terve!
Terve (teitittely)!
Päivää; näkemiin! ("iloihtkaa")
Hyvää keskipäivää!
Hyvää iltaa!
Näkemiin!
Mitä (teille) kuuluu? Kuinka voitte?
Kuinka voitte?
Kiitos hyvää.

Tervehtiminen ja puhuttelu:

Kreikassa tuntemattomia henkilöitä ja henkilöitä, joita kohtaan halutaan osoittaa kunnioitusta – kuten esimerkiksi esimiehiä, iäkkäitä henkilöitä ja pappeja – teitittellään. Vain läheisiä ystäviä, sukulaisia ja lapsia on lupa sinutella. Lapsia ei myöskään opeteta sinuttelemaan aikuisia. Vanhempiaan ja isovanhempiaan he toki voivat sinutella.

Kreikkalaiset puhuttelevat sukulaisia ja lähimpiin henkilöitä puhuttelunimillä, jotka usein ovat virallisista nimistä lyhennettyjä tai jotka ovat hellyttävänsävyyisiä deminutiivimuotoja. Siten Mariaa saatetaan kutsua lempinimellä Maraki tai Dimitra-nimistä pikkutyttöä Dimitrulaksi. Jannis-pojan nimestä puolestaan tulee kutsumanimi Jannakis.



Perhesiteet

Kreikassa perhesiteet ovat vahvat. Perheyhteisö on kreikkalaiselle tärkein tukipilari. Kun kreikkalainen puhuu perheestä, hän tarkoittaa koko sukua eikä ainoastaan ydinperhettä. Usein vieläkin eri sukupolvet saattavat asua samassa talossa tai ainakin hyvin lähellä toisiaan.

SUBSTANTIIVIEN SUKU

MÄÄRÄINEN JA EPÄMÄÄRÄINEN ARTIKKELI

Kreikan kielessä substantiiveilla on kolme sukua: maskuliini, feminiini ja neutri.

Epämääräisen artikkelin yksikön nominatiivin muodot ovat ένας (m.), μια (f.), ένα (n.). Ne voi kääntää suomeksi myös *'yksi'/'eräs'/'joku'*. Epämääräistä artikkelia käytetään substantiivin edellä, kun asia mainitaan ensimmäisen kerran.

Määräisen artikkelin vastaavat muodot ovat ο, η, το. Määräistä artikkelia käytetään substantiivin edellä, kun asia on aiemmin mainittu tai yleisesti tai tilanteesta johtuen tunnettu. Myös erisnimien edellä käytetään artikkelia.

MASKULIINIT		FEMINIINIT		NEUTRIT	
ο – ένας	δρόμος	η – μια	μητέρα	το – ένα	τραπέζι
	πατέρας		κόρη		σχολείο
	μαθητής		αλεπού		όνομα
	παππούς		οδός		δάσος

PERSOONAPRONOMINIT

εγώ	minä
εσύ	sinä
αυτός, αυτή, αυτό	hän
εμείς	me
εσείς	te
αυτοί, αυτές, αυτά	he



ΟΙ ΑΡΙΘΜΟΙ 1–10 • Luvut 1–10

1	ένα	6	έξι
2	δύο	7	εφτά
3	τρία	8	οχτώ
4	τέσσερα	9	εννέα
5	πέντε	10	δέκα

Luvut 1, 3 ja 4 ovat adjektiiveja, joilla on maskuliini-, feminiini- ja neutrimuodot. Lukusanoja lueteltaessa käytetään neutrimuotoja.

1: ένας (m.), μια (f.), ένα (n.)

3: τρεις (m. ja f.), τρία (n.)

4: τέσσερις (m. ja f.), τέσσερα (n.)



ΕΙΜΑΙ-VERBI

Preesenstaivutus:

olen	(εγώ)	είμαι	ο πατέρας
olet	(εσύ)	είσαι	η μητέρα
on	(αυτός, αυτή, αυτό)	είναι	ο Νίκος η Ιωάννα το παιδί
olemme	(εμείς)	είμαστε	ο Γιώργος και ο Μιχάλης
olette	(εσείς)	είστε	η Νότα και η Λίτσα
ovat	(αυτοί, αυτές, αυτά)	είναι	ο Κώστας και ο Μήτσος η Ρόζα και η Μιμή ο Αδάμ και η Εύα



1.1 Lisää epämääräinen/määräinen artikkeli.

Esimerkki: γυναίκα ⇒ **μια/η** γυναίκα

.../... δάσκαλος	.../... λουτρό	.../... δάσος
.../... θάλασσα	.../... άντρας	.../... μπύρα
.../... σπίτι	.../... γιαγιά	.../... Μάιος
.../... βούτυρο	.../... θεός	.../... παππούς
.../... πωλητής	.../... Ελλάδα	.../... άνθρωπος
.../... πορτοκαλάδα	.../... Ρόδος	.../... οδός
.../... πόλη	.../... βιβλίο	.../... Άννα
.../... μάθημα	.../... Νέα Υόρκη	.../... αλεπού

1.2 Lisää olla-verbi oikeassa muodossa.

Esimerkki: ο Γιάννης ψαράς. ⇒ Ο Γιάννης **είναι** ψαράς.

- η κυρία Πετρίδη; Όχι, η κυρία Χρηστίδη.
- Ο Γιάννης και ο Νίκος από την Αθήνα.
- Εμείς από το Ελσίνκι.
- Το όνομά μου Πέτρος.
- Εγώ και η Άννα δεν από την Ελλάδα.
- Πώς, Ελένη και Νότα;
- Το Έσπο η πρωτεύουσα της Φινλανδίας;
Όχι, η πρωτεύουσα της Φινλανδίας το Ελσίνκι.

1.3 Kokeile itse: taivuta verbit esimerkin mukaan.

	oppiä	lukea	kirjoittaa
(εγώ)	μαθαίνω	διαβάζω	γράφω
(εσύ)	μαθαίνεις		
(αυτός, αυτή, αυτό)	μαθαίνει		
(εμείς)	μαθαίνουμε		γράφουμε
(εσείς)	μαθαίνετε		
(αυτοί, αυτές, αυτά)	μαθαίνουν	διαβάζουν	



ΕΝΟΤΗΤΑ 2

ΜΙΑ ΠΟΡΤΟΚΑΛΑΔΑ, ΠΑΡΑΚΑΛΩ

2. jakso • Saisinko yhden appelsiinimehun

Kahvilassa tilaaminen, hinnat

Mitä maksaa? • Perhesuhteet • Kohteliaisuusfraaseja

Rakenteet: substantiivit – yksikön ja monikon nominatiivi ja akkusatiivi • possessiivipronominit • persoonapronominin akkusatiivi • interrogatiivipronominit ποιος; πόσος; • indefiniittipronomini τίποτα • luvut 11–100 • έχω-verbi • supistumaverbit ακούω, λέω, πάω, τρώω • υπάρχω-verbi • prepositiot με, για

ΔΙΑΛΟΓΟΣ • DIALOGI

ΔΙΑΛΟΓΟΣ • DIALOGI

- Κύριος Γιάννης Τι θέλετε;
- Γιούκκα Εγώ θέλω καφέ με γάλα. Τον θέλω γλυκό.
- κ. Γιάννης Εσείς, κυρία Άννα;
- Άννα Εγώ δεν πίνω καφέ. Μια πορτοκαλάδα για μένα, παρακαλώ.
- κ. Γιάννης Σερβιτόρε, δύο καφέδες, ένα με γάλα για τον κύριο κι ένα γλυκό για μένα, μια πορτοκαλάδα για την κυρία και δύο ποτήρια νερό, παρακαλώ. Άννα και Γιούκκα, θέλετε τίποτ' άλλο;
- Γιούκκα Όχι, ευχαριστούμε.
- Σερβιτόρος Αμέσως.
- κ. Γιάννης Μένετε σε ξενοδοχείο;
- Γιούκκα Όχι, δε μένουμε σε ξενοδοχείο. Μένουμε στους φίλους μας στην οδό Αριστοτέλους, κοντά στην πλατεία Βικτωρίας. Έχουν μεγάλο σπίτι. Ο φίλος μου είναι καθηγητής στο πανεπιστήμιο και η γυναίκα του δουλεύει σ' ένα λογιστικό γραφείο. Είναι οικονομολόγος.
- Σερβιτόρος Ορίστε ένας καφές με γάλα, ένας γλυκός, δύο ποτήρια νερό και μια πορτοκαλάδα.
- κ. Γιάννης Πόσο κάνουν;
- Σερβιτόρος Όλα μαζί τρία ευρώ και σαράντα λεπτά.
- κ. Γιάννης Ορίστε τέσσερα ευρώ.
- Σερβιτόρος Ορίστε τα ρέστα σας. Εξήντα λεπτά.

ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ

SANASTO

αγαπώ	rakastaa	δουλεύω	työskennellä, toimia
αγγούρι, το	kurkku (<i>kasvi</i>)	δώρο, το	lahja
αγοράζω	ostaa	εγγονή, η	pojan- tai tyttären tytär
αδελφή (αδερφή), η	sisar	εγγόνι, το	lapsen lapsi
αδέλφια (αδέρφια), τα	sisarukset	εγγονός, ο	pojan- tai tyttären poika
αδελφός (αδερφός), ο	veli	έλα → έρχομαι	tule, (<i>aor. imperat.</i>)
αεροπλάνο, το	lentokone	εμφιαλωμένος, -η, -ο	pullotettu
ακούω	kuulla, kuunnella	ενυδρείο, το	akvaario
αλήθεια	todellakin	έρχομαι	tulla
αλλά	mutta	έτσι	siten, niin
άλλος, -η, -ο	toinen, muu	εύκολος, -η, -ο	helppo
αμέσως	heti	ευρώ, τα	eurot
ανίψι, το	veljen- tai sisaren- lapsi	ευρώ, το	euro
	veljen- tai sisarentytär	ευχαρίστως	mielellään
ανιψιά, η	veljen- tai sisarenpoika	εφημερίδα, η	sanomalehti
ανιψιός, ο	Antarktis,	ζάχαρη, η	sokeri
Ανταρκτική, η	Etelänapamanner	ζητώ	pyytää, etsiä
	iltapäivä	ζωή, η	elämä
απόγευμα, το	vasemmalla, -lle	ζώο, το / ζώα, τα	eläin, eläimet
αριστερά	tarpeeksi, aika paljon	θα πεις → λέω	
αρκετά	auto	θεία, η	täti
αυτοκίνητο, το	syvyys; takaosa	θέλω	haluta
βάθος, το	matkalaukku	Θεσσαλονίκη, η	Thessaloniki
βαλίτσα, η	nähdä, katsoa	Ιερουσαλήμ, η	Jerusalem
βλέπω	kierros, ajelu, kävely	ιστορία, η	historia; tarina
βόλτα, η	menen kävelylle	κ. = κύριος	herra, hra
πηγαίνω βόλτα	maito	καθαρίζω	puhdistaa
γάλα, το	kissa	καθόλου	lainkaan
γάτα, η	naapurin lapsi	καινούρι(γ)ιος, -α, -ο	uusi
γειτονόπουλο, το	täynnä, täysi	κακάο, το	kaakao
γεμάτος, -η, -ο	varten, tähden, -lle,	κάνει, κάνουν	myös: maksaa, maksavat, on hintana
για	jonnekin, koskien		ymmärtää
για μένα	minulle	καταλαβαίνω	luettelo, hinnasto
για τα καλά	tässä: lopullisesti	κατάλογος, ο	kahvila
γλυκό, το	leivonnainen, (makea)	καφενείο, το	kahvit
	jälkiruoka	καφέδες, οι	kahvi
γλυκός, -ιά, -ό	makea, suloinen	καφές, ο	kilo
γονείς, οι	vanhemmat	κιλό, το	kiinni, suljettu
γράμμα, το	kirje; kirjain	κλειστός, -ή, -ό	punaviini
γραφείο, το	toimisto; kirjoituspöytä	κόκκινο κρασί, το	maksaa, olla hintana
δέντρο, το	puu (<i>kasvi</i>)	κοστίζω	kana
δεξιά	oikealla, -lle	κότα, η	kanat
διαφορετικός, -ή, -ό	erilainen, toisenlainen	κότες, οι	purkki, aski
δίκιο, το	oikeudenmukaisuus	κουτί, το	liha
έχω δίκιο	olla oikeassa	κρέας, το	Larisa (<i>kaupunki</i>)
δόντι, το	hammas	Λάρισα, η	limonadi
		λεμονάδα, η	sana
		λέξη, η	minuutti, sentti
		λεπτό, το	(<i>euron sadasosa</i>)

τσέπη, η
τώρα
υπάρχω
φεγγάρι, το
φέρ(ν)ω
φεύγω
φίλη, η
φίλος, ο
φρούτο, το
χρήμα, το

tasku
nyt
olla (olemassa)
kuu
hakea, tuoda, viedä
lähteä
ystävä (nainen)
ystävä (mies)
hedelmä
raha

χρονών
χρυσόψαρο, το
χυμός, ο
χωριό, το
ψάχνω
ψυγείο, το
Ωραία!
ωραίος, -α, -ο

(iästä) ... vuotta
(mon. gen.)
kultakala
mehu
kylä
etsiä
jääkaappi
Hienoa!
kaunis, komea, hieno



HYÖDYLLISIÄ LAUSEITA

Τι θέλετε;

Θέλω καφέ με γάλα.

Ποιον θέλετε;

Θέλω τον κύριο Αντωνιάδη.

Ποια κυρία ζητάτε;

Ζητώ την κυρία Κορομιλά.

Θέλετε τίποτα;

Όχι ευχαριστώ, δε θέλω τίποτα.

Πώς σε λένε;

Με λένε Αντρέα / Μαρία.

Πώς τον λένε; / Πώς τη λένε;

Τον λένε Γιάννη. / Τη λένε Ελένη.

Πώς το λένε;

Το λένε αυτοκίνητο.

Ποιο είναι το όνομά σου;

Το όνομά του είναι Γιάννης.

Πόσος καφές υπάρχει στο κουτί;

Δεν υπάρχει καθόλου.

Πόση ζάχαρη θέλεις;

Mitä haluatte?

Haluan kahvia maidon kera.

Ketä etsitte?

Etsin herra Antoniadista.

Ketä rouvaa etsitte?

Etsin rouva Koromilata.

Saako olla jotain?

Ei kiitos, en halua mitään.

Mikä sinun nimesi on?

Minun nimeni on Andreas/Maria.

Mikä hänen (mies/nainen) nimensä on?

Hänen nimensä on Jannis. /

Hänen nimensä on Eleni.

Miksi sitä kutsutaan?

Sitä kutsutaan autoksi.

Mikä on sinun nimesi?

Hänen nimensä on Jannis.

Paljonko purkissa on kahvia?

Ei lainkaan.

Paljonko sokeria haluat?